Zeitschrift: Helvetia: magazine of the Swiss Society of New Zealand

Herausgeber: Swiss Society of New Zealand

Band: 62 (1996)

Heft: [10]

Artikel: Report from Heinz Leuenberger

Autor: Leuenberger, Heinz

DOI: https://doi.org/10.5169/seals-944959

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 08.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

REPORT FROM HEINZ LEUENBERGER

Most compatriots have little or no knowledge of the functions and workings of the Council for the Swiss Abroad (CSA). Neither did I until I came into the position of Delegate a few months ago. It has taken a fair bit of reading up to come to grips with it all.

The whole set-up starts with the "Auslandschweizerdienst" which is a part of the Swiss Foreign Affairs De-(Eidgenössisches partment Departement des Äussern: EDA). Since early 1995, this section is headed by Minister Thomas Füglister. He succeeded Minister Bodenmüller who most of you will remember when he visited New Zealand about 3 years ago to explain the workings of the AHV/IV (old age pension). Business emanating from Foreign Affairs comes before the Council for the Swiss Abroad, which is made up by the Delegates. The Council meets twice yearly, in March and August. The August Meeting is well publicized, it being in conjunction with the Congress for the Swiss Abroad. Last year the Congress drew 550 participants. The main points under discussion at the Congress were:

- * Participation of the fifth Switzerland in federal Elections and Referenda.
- * The position of the Swiss abroad with regard to the AHV/IV.
- * The reform of the Health Insurance laws.
- * Recognition of trade / professional certificates / Diplomas.
- * Revision of the Lex Friedrich law (foreign ownership of land).

Other points which brought about spontaneous discussions were:

- * Changes to the diplomatic and consular network as those may affect Compatriots.
- * Personal freedom within Europe (EEC business mainly).
- * Switzerland's image abroad.
- * The setting-up of the Swiss Abroad place in Brunnen (SZ).

The Council, in its capacity as the leading organ for the Swiss abroad, took leave of a "directional image" for the "Swiss Review" which is being produced between it and the Confederation (Eidgenossenschaft).

Of some considerable interest no doubt is the Budget the Council works

under. According to the Accounts as per 31. Dec. 1995, the Income amounts to SFR 1.93 Mil, and produced a modest surplus of SFR 8692.-. The income is derived to 40% by direct Government subsidy with the remaining 60% coming from a variety of sources. On the other side of the ledger, just over half the Budget is spent on salaries for the 14 staff at the Secretariat, plus a host of expenses incurred in the running of the Council and the Secretariat.

Associated with the Council is the Committee overseeing the 16 Swiss Schools in Europe and the Americas. The costs of maintaining those schools is met by Government subsidy, donations from Industry and Commerce as well as school fees.

The Committee also supervises the advancement and training of young Compatriots from abroad. There is even an organisation for the advancement of the Council for the Swiss Abroad.

Furthermore the Committee runs the Solidarity Fund, which at present has 8780 members and a capital of SFR 67 Mil. Finally the Committee is also in charge of setting-up the Swiss Abroad place in Brunnen. This small meadow is referred to as the Capital of the Swiss Abroad

In my next communication, I will be explaining the workings of the AHV/IV Insurance scheme as this may affect some of our younger compatriots.

Yours: H. Leuenberger (Delegate).

YOUTH EXCHANGE - NEW ZEALAND

Report from Marie-Theres Melville-Schöpfer

I am pleased to advise that a Coordinator for the Youth Exchange - New Zealand Project has been appointed by the Auslandschweizer Sekretariat, Bern. It is:

Mrs. Nicole HELSDON, 68A Marellen Drive, Red Beach, Orewa Ph/Fax 09 426 0927

Thanks to all those who expressed an interest in this Project.

If anyone wishes any further information on the Youth Exchange Programme, or is prepared to act as an exchange host, PLEASE contact Mrs. Helsdon.

Marie-Theres Melville-Schöpfer

WHY NOT ENTRUST THE ARRANGEMENTS FOR YOUR NEXT OVERSEAS TRIP TO A COMPATRIOT WITH 40 YEARS OF TRAVEL EXPERIENCE? IT COSTS YOU NO MORE AND YOU GET HIS EXPERIENCE FOR FREE.

CONTACT HENRY SIGERIST at

TRAVELAIR

347 Parnell Rd. Auckland P.O. Box 37-335 Parnell, Auckland Phone: 09-377 3285 (work) or 09-473 9011 (home) Fax: 09-302 1099 (work) or 09-473 2966 (home)

SWISS PTT TO BECOME A BANK

As if Switzerland did not have enough banks already, here come the PTT who want to become a bank too. This is a rather strange evolution when you think that the New Zealand Post Office recently sold off its banking arm to other banks whilst in Switzerland its counterpart, the PTT, are going into the opposite direction.

On the other hand, the Swiss PTT have always acted as a sort of clearing house for some 1.6 million firms and private people through their postal accounts (Post Konto) service.

It is estimated that at any given time, there are some 60 billion SFR sitting in these postal accounts and the idea is now to make use of some of this money in form of loans to account holders. So the PTT could well become in future a lending institution.

Needless to say that the existing banks are unanimously opposed to the PTT's move mainly on the grounds that the PTT counter staff are neither trained nor in a position of properly handling loan applications nor would they have the time to do so over the counter next to all their other duties.



TRADEWARE IMPORTS

IMPORTERS OF QUALITY HARDWARE

WALTER HENSCH

Specialising in Tools for the Building Industry

Tel: (04) 479-3741

Fax: (04) 479-3795 Wellington





Freundliche seriöse BedienungGute Preise

P.O. Box 15607, New Lynn, Auckland Tel./Fax 09 827 0214